

WEST ORANGE LEKÒL PIBLIK

DEPATMAN SÈVIS SIPÒ POU ELÈV

179 Eagle Rock Avenue • West Orange • New Jersey • 07052

Telefòn: 973-669-5400 ext. 20538

Faks: 973-669-8601

MADAM CONSTANCE SALIMBENO, DIREKTÈ

MADAM KRISTIN GOGERTY-FITZGERALD, SIPÈVIZÈ

MADAM DAWN RIBEIRO, SIPÈVIZÈ

Jiyè 2024

Chè Paran/Gadyen,

Mwen espere ou menm ak fanmi w ap pwofite ete a! Pandan nap prepare pou ane eskolè 2024-2025 la, nou ta renmen asire yo satisfè bezwen sante ak sekirite pitit ou a. Nan yon efò pou travay ansanm avèk w, tanpri revize enfòmasyon ki anba a pou asire ou gen dokiman ki nesèsè pou bay enfimye lekòl la anvan premye jou lekòl la selon bezwen medikal pitit ou a. **Fòm ak medikaman apwopriye yo dwe remèt enfimye lekòl pitit ou a nan premye jou lekòl la.**

Pandan yon ane lekòl tipik, gen plizyè tès depistaj sante Eta New Jersey egzije. Dapre NJAC 6A:16-2.2(g)3 ak NJAC 6A:16-2.3(b)3ii, tès sante obligatwa yo enkli wotè, pwa, tansyon, tandè, vizyon, ak eskolyoz. Tanpri sonje ke enfimye lekòl yo pral pwograme tès depistaj selon disponiblite yo ak diskresyon yo.

Depistaj Sante						
Obligatwa Nivo Klas	Tatè	Pwa	Tansyon	Vizyon	Odyans	Eskolyoz
K-12	X	X	X			
K-2, 4, 6, 8, 10				X		
K-3, 7, 11					X	
Bi-anyèl pou elèv ki gen laj 10-18 ane						X

Pou elèv kap antre nan jadendanfan ak klas 4yèm, 6yèm, 8yèm, ak 10yèm ane

- [Fòm Egzamen Sante Elèv Fòm](#)
- [vaksen](#)

pou elèv ki bezwen medikaman

- Paran ak doktè kap trete yo responsab pou dyagnostik ak tretman maladi elèv yo. Yo dwe pèmèt elèv yo bay elèv yo medikaman sou preskripsyon pandan lè lekòl yo si yo pa pran medikaman sa yo ta ka mete sante elèv la an danje, oswa elèv la pa t ap kapab ale lekòl si medikaman an pat disponib pandan lè lekòl la.
- Elèv ki bezwen medikaman nan lekòl la dwe gen yon deklarasyon ekri nan men doktè fanmi an ki idantifye ki kalite, dòz la, tan, objektif medikaman an, ak efè segondè posib. Tanpri sonje ke preskripsyon an dwe gen etikèt orijinal la.

- Yon deklarasyon alekri nan men paran/gadyen elèv la oblije bay enfimiyè lekòl la pèmasyon pou administre medikaman doktè fanmi an preskri.
- Nenpòt medikaman yo bay nan lè lekòl yo dwe kenbe nan biwo sante a.
- Pou elèv ki nan klas 6yèm ane ak pi wo yo, elèv la ka bay tèt li sèten medikaman si doktè a ak paran/gadyen konsantman pou elèv la fè sa. Fòm konsantman/egzanpsyon sa a dwe ranpli epi retounen bay enfimiyè lekòl la: [Fòm Oto-Administrasyon Medikaman ak Egzanpsyon](#)
- Si yon elèv bezwen pou yon ti tan administrasyon medikaman (sa vle di antibyotik oswa gout zòrèy), yo dwe ranpli fòm sa a: [pou ljan ak Medikaman Jeneral pou](#)

Opresyon Elèv

- dwe ranpli fòm sa a epi doktè a ak paran an dwe siyen epi retounen bay enfimiyè lekòl la: [Plan Tretman Opresyon](#)

pou Elèv ki gen Alèji (Sa enkli Alèji Manje)

- Doktè elèv la dwe ranpli fòm sa a epi doktè a ak paran an dwe siyen epi retounen bay enfimiyè lekòl la: [Plan Swen Alèji Manje](#)
- Si w gen yon timoun ki gen alèji manje, dyabèt, entolerans laktoz, problèm pou moulèn/vale, oswa nenpòt lòt bezwen espesyal dyetetik, Maschio's Food Services ofri yon Pake Paran Pwogram Jesyon Alèji Manje, ou ka aplike nan lekòl pitit ou a. . Gason enfimiyè.

Pou elèv ki gen yon maladi kriz malkadi

- dwe ranpli fòm sa a epi doktè a ak paran an dwe siyen epi retounen bay enfimiyè lekòl la: [Plan dakasyon pou kriz malkadi](#)
- paran/gadyen ankouraje pou ranpli epi retounen dokiman sa a bay enfimiyè lekòl la anvan premye jou lekòl la: [Kesyonè pou paran yon elèv ki gen kriz](#)

. li mete ajou. Si non, fè asistan administratif ki nan bilding pitit ou a konnen.

Si w gen nenpòt kesyon konsènan enfòmasyon oswa dokiman ki anwo yo, tanpri kontakte enfimiyè lekòl pitit ou a. Mèsi pou kolaborasyon w ak patenarya w pou asire w bezwen sante ak sekirite pitit ou a satisfè.

Sensèman,

Constance Salimbeno

Constance Salimbeno